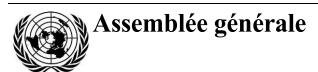
Nations Unies A/70/560³



Distr. générale 17 novembre 2015 Français Original : anglais

Soixante-dixième session

Point 156 de l'ordre du jour

Financement de la Mission intégrée des Nations Unies au Timor-Leste

Rapport final sur l'exécution du budget de la Mission intégrée des Nations Unies au Timor-Leste

Rapport du Secrétaire général

Résumé

Le rapport final sur l'exécution du budget de la Mission intégrée des Nations Unies au Timor-Leste (MINUT) présente des renseignements sur l'actif, le passif et le solde du fonds de la Mission au 30 juin 2015, qui se récapitulent comme suit :

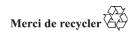
(En milliers de dollars des États-Unis)

Catégorie	Montant
Liquidités ^a	8 116,0
À déduire : Passif	253,0
Disponibilités	7 863,0
Quotes-parts non acquittées et autres sommes à recevoir ^b	602,0
Actif net (états financiers)	8 465,0
Quotes-parts non acquittées et autres sommes à recevoir (en	
application des Normes comptables internationales pour le secteur public)	1 664,0
Solde du fonds	10 129,0

^a Trésorerie, équivalents de trésorerie et placements

^{*} Nouveau tirage pour raisons techniques (26 avril 2016).







^b Y compris les intérêts courus à recevoir..

I. Introduction

1. Le Conseil de sécurité a établi le mandat de la Mission intégrée des Nations Unies au Timor-Leste (MINUT) par sa résolution 1704 (2006) et l'a prorogé dans ses résolutions ultérieures. La dernière prorogation en date, décidée par le Conseil dans sa résolution 2037 (2012), a pris fin le 31 décembre 2012.

Liquidation administrative

2. Les activités de liquidation de la Mission, notamment la liquidation des actifs, se sont déroulées du 1^{er} janvier au 30 juin 2013.

Liquidation des actifs

3. Les renseignements relatifs à la liquidation définitive des actifs de la MINUT figurent dans le rapport du Secrétaire général daté du 17 novembre 2014 (A/69/589). L'Assemblée générale a pris note du rapport dans sa résolution 69/298.

II. Exécution du budget

- 4. Comme indiqué dans le tableau 1, le montant total des recettes de la MINUT, à compter de la création de la Mission le 25 août 2006, s'est élevé à 1 308 293 000 dollars, se répartissant comme suit : quotes-parts des États Membres (1 293 496 000 dollars), produits des placements (6 380 000 dollars) et recettes diverses (8 417 000 dollars). Les crédits ouverts par l'Assemblée générale pour financer le fonctionnement de la Mission correspondent au montant total des quotes-parts.
- 5. Les dépenses pour la période allant du 25 août 2006 au 30 juin 2015 se sont élevées à 1 216 242 000 dollars au total et ont été en partie compensées par l'annulation d'engagements d'exercices antérieurs, d'un montant de 15 744 000 dollars, de sorte que le montant cumulé net des dépenses a été de 1 200 498 000 dollars. Pour la même période, le solde inutilisé des crédits ouverts pour la Mission s'est élevé à 107 795 000 dollars, dont 97 666 000 dollars ont été restitués aux États Membres. Au 30 juin 2015, le solde du fonds s'élevait à 10 129 000 dollars; l'actif net se chiffrait à 8 465 000 dollars, ce qui représentait le solde du fonds après déduction des quotes-parts non acquittées et autres sommes à recevoir, en application des normes IPSAS aux fins de l'établissement des états financiers.

Tableau 1 Total des recettes et dépenses depuis la création de la Mission, et solde du fonds au 30 juin 2015

(En milliers de dollars des États-Unis)

Recettes	
Quotes-parts mises en recouvrement	1 293 496,0
Intérêts créditeurs/produits des placements	6 380,0
Recettes accessoires/autres recettes	8 417,0
Montant total des recettes	1 308 293,0

2/3 15-20199

Actif net (états financiers)	8 465.0
À déduire : montant des quotes-parts non acquittées et des autres sommes à recevoir	1 664,0
Solde du fonds	10 129,0
À déduire : Sommes portées au crédit des États Membres	97 666,0
Solde inutilisé	107 795,0
Montant total net des dépenses	1 200 498,0
À déduire : annulations d'engagements d'exercices antérieurs	15 744,0
Montant total des dépenses depuis la création de la Mission	1 216 242,0
Dépenses	

6. L'actif et le passif de la MINUT ainsi que le solde du fonds au 30 juin 2015 sont présentés dans le tableau 2.

Tableau 2 Actif, passif et solde du fonds au 30 juin 2015 (En milliers de dollars des États-Unis)

Solde du fonds	10 129,0
Quotes-parts non acquittées et autres sommes à recevoir (en application des normes IPSAS)	1 664,0
Actif net	8 465,0
Quotes-parts non acquittées et autres sommes à recevoir ^b	602,0
Disponibilités	7 863,0
À déduire : Passif	253,0
Liquidités ^a	8 116,0

^a Trésorerie, équivalents de trésorerie et placements

III. Décision que l'Assemblée générale est appelée à prendre

7. Le Secrétaire général propose que le solde de trésorerie de 7 863 000 dollars qui était disponible sur le compte spécial de la MINUT au 30 juin 2015 soit porté au crédit des États Membres.

15-20199

^b Y compris les intérêts courus à recevoir.